

Vorderseite, zuerst zu beschreiben

Sammler: Günther Kürz, Lafant.

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand Wa = Wald
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein We = Weg, Straße
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf Wi = Wiese

Kreis: Eschwege

Gemarkung: Vockerode

Bl. 1 a

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
1	✓	Worm fofen Mäy	Worm fofen Mäy	S	A	
2	✓	Galingen	Worm dän Galingen	L S St	Wi - A	mit dem Markmüden Fl. M. in der Zulph. J. Formil. Markmüden Linspans 5. July 15. III. 31 Th 17
3	✓	P. Galingen	Worm Galingen	L	Wi.	↳ Ge-linde Linspans 48
4	✓	Lofgalingen	In dem tiefen Galingen	L S	Wi	
5	✓	Lringgalingen	Lringgalingen	L	A Wi	↳ Linspans 48
6	✓	Klein goldfien	Worm Klein goldfien	L S	A Wi	
7	✓	Rattbarf	In Rattbarf	S L	A	
8	✓	Am Lilien	Am Lilien	Mst Hö	A, Wi	
9	✓	Filfi	Filfien	L	A, Wi	↳ Höhe, Höhe Höhe = "Lilien" 1. oben
10	✓	Mindberg	Mindberg	S	A, Wi	
11	✓	Hittmanen	Hittmanen	TSu	Wi	
12	✓	Hinter Gassen	Hinter den Gassen	L G	Wi	
13	✓	Am roten Land	Auf dem roten Land	S	A	
14	✓	Lassen Lücken	Über den Lücken	L S St	A	
15	✓	Am Längen	Am Längen	S	A	
16	✓	Gartmannen	Gartmannen	S St	Wi	
17	✓	Worm Liefen	Worm Liefen	L	A	
18	✓	Vilkenen	Vilkenen	L(T)	A	Vilkenen mit Linspans 48

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf

Wa = Wald
 We = Weg, Straße
 Wi = Wiese

Kreis: *Győr*

Gemarkung: *Wolkow*

Bl. *1* b

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
19	✓	<i>Lina</i>	<i>Lin Ária</i>	T Su	Wi	
20	✓	<i>Hainmal</i>	<i>Hainbüßl</i>	St	A	
21	✓	<i>Hilfswain</i>	<i>Hilfswain</i>	M St	A	
22	✓	<i>Hüttwain</i>	<i>Hüttwain</i>	T Su	A Wi	
23	✓	<i>Obstwödel Müng</i>	<i>Obstwödel Müng</i>	T L	A	
24	✓	<i>Müßbüng</i>	<i>Müßbüng</i>	S	A	} <i>früher soll hier ein Müng- u. Obstwüßl gewesen sein. Lage aber außer Achtung 7 Müßbüng Müngwain 1931 Nr 17</i>
25	✓	<i>Müßbüßl</i>	<i>Müßbüßl</i>	S	A	
26	✓	<i>Ulmwödelgan</i>	<i>Ulmwödelgan</i>	S	A	<i>Müngwain 848</i>
27	✓	<i>Lange Lang</i>	<i>Lange Lang</i>	S	A	
28	✓	<i>Am Rad</i>	<i>Am Rinda</i>	S	A, Wi	
29	✓	<i>Hut Linstock</i>	<i>Hut dem Linstock</i>	M	A	<i>Müngwain 49</i>
30	✓	<i>In Ringer</i>	<i>In Ringer</i>	L M	A	<i>Müngwain 848</i>
31	✓	<i>Am Ringerwain</i>	<i>Am Ringerwain</i>	S St	A	<i>Ringer (Rindstein)</i>
32	✓	<i>Off'n Galyanbüng</i>	<i>Off' dem Galyanbüng</i>	M Hö	A	<i>Seib güßl Müngwain 48</i>
33	✓	<i>Gangus Ganam</i>	<i>Gintus dem Golan</i>	L M	A	<i>Müngwain 49</i>
34	✓	<i>Gammwödel Lang</i>	<i>Gammwödel Lang</i>	M S	A	
35	✓	<i>Rifinalwain</i>		ML	A	
36	✓	<i>Rußwain</i>	<i>Rußwain</i>	ML	Wi A	

Kreis: Eschwege.

Gemarkung: Vockrode.

La

Nr.	Laar	mündliche (mindestw.) Form	amtl. Form	Lodanort	Kulturst.	Laarst.
37	✓ X	Lanzmann	Linsmann	S	A Wi	Heinrichs 49
38	✓ X	Lai du Gröbe	Lai der Gröbe	SL	A	
39	✓ X	Gagelmann	Gaigalag	S	A Wi	
40	✓ X	Jüngertrief	Jünkertrief	SL	A	Heinrichs 49
41	✓ X	Himmelsbrunnen	Hammelsbrunnen	S	A	
41a	✓ X	Himmelsbrunnen	Hammelsbrunnen	S	A	
42	✓ X	Wühlrod	Wühlrod	S	Wi A	heißt eine Niederung.
43	✓ X	Göbelbrunnen	Göbelbrunnen	SL	A	
44	✓ X	Neu Hirtel	Neu Hirtel	S	A	
45	✓ X	Lein Kalkofen	Lein Kalkofen	K St	A	Kalksteinofen
46	✓ X	Off's Mäuer	Off der Mäuer	K. St	A	
47	✓ X	Johannesberg	Johannesberg	K. St Hö	A	
48	✓ X	Rote Rain	Der rote Rain	S	A	
49	✓ X	Wühlbrunnen	Wühlbrunnen	Humus Bo.	Wi	
50	✓ X	Räpf	Räpf	S	A	
51	✓ X	Neu Holz	Neu dem Holz	S	A	
52	✓ X	Hammelsbrunnen	Hammelsbrunnen	S	A	
53	✓ X	Große Mäuer	Große Mäuer	HS	Wi	
54	✓ X	Maffelgründ	Maffelgründ	HS	Wi	
55	✓ X	Antmann	Antmann	S	Wi	

Nr	Laut	mündl. (mündwortl.) form	mündl. form	Lautwert	Schriftwert	Bemerk.
56	✓ +	Lümp	Lümp	H	Wi	
57	✓ +	Lümmenworte	Lümmenworte	H	Wi	
58	✓ +	Gemeindeort	Gemeindeort	HT	Wi	
59	✓ +	Haus Stoppel	Haus dem Stoppel	HL	Wi	
60	✓ +	Fingergarten	Fingergarten	SI.	A. Wi.	
61	✓ +	Lümmen	Lümmen	L	Wi	
62	✓ +	Lümmen	Lümmen	LS	Wi	
63	✓ +	Luft	Luft	LS	Wi	
64	✓ +	Lümpen	Lümpen	K. St.	A	
65	✓ +	Riß job	Riß job	LS.	Wi	
66	✓ +	Off'm Rang	Off' dem Rang	SL	A Wi	
67	✓ +	Wismanngraben	Wismanngraben	T	Wi Wa.	
68	✓ +	Luft	Luft	TL	Wi	
69	✓ +	Lümpen	Lümpen	SL	Wi	
70	✓ +	Ellbogen	Im Ellbogen	S	Wi	
71	✓ +	Wismann	Wismann	LST	Wi	
72	✓ +	Nikoläygasse	Nikoläygasse	L	Wi	
73	✓ +	Luft	Luft	S	Wi	
74	✓ +	Rümpelworte	Rümpelworte	HS	Wi	
75	✓ +	Lümpen	dem br. Lümpen	T	Wi	

Ort: Schmege.

Gemarkung: Vockrode.

[3a

Nr.	Lage	mündl. (mündstl.) f.	mündl. Form.	Bodenart	Kultivart.	Bemerk.
76	✓ X	Daggenstein	die Fögenstein	HT	Wi Su.	
77	✓ X	Diefen	Fiefen	L	Wi	
78	✓ t.	fläcken	fläcken	L	Wi	
79	✓ X	Gartenort	Gartenort	S	A	
80	✓ X	Koflein	Koflein	S	A	

gut. 9.6.48 Mt

verz. Mai 57. E. Rexrodt